



Noson Allan
Night Out



Ail -Agor

ar gyfer digwyddiadau o'r 1af o Orffennaf

Re-Opened

for events from 1st July



Mae'r canllaw hwn yn fframwaith yn hytrach na rheolau caled a sownd. Rhaid i chi ystyried sut y byddwch chi'n cadw'ch cynulleidfa, perfformwyr, staff neu wirfoddolwyr yn ddiogel a'r hyn rydych chi'n ei ddisgwyl i'r rhai sy'n ymweld â'ch digwyddiad.

This guidance is a framework rather than hard and fast rules. You must consider how you will keep your audience, performers, staff or volunteers safe and what you expect from those visiting your event

Lefel Rhybudd Zero

yn dal i fod yn sefyllfa iechyd cyhoeddus anodd

Mae'n ofynnol i'r rhai sy'n gyfrifol am y busnesau hyn gymryd mesurau rhesymol i leihau'r risg y bydd pobl yn agored i coronafirws, ac yn lledaenu'r firws, yn eu safle.

Fel sail ar gyfer penderfynu pa fesurau y dylid eu cymryd, rhaid iddynt hefyd gynnal asesiad penodol o'r risg a berir gan y coronafirws

<https://llyw.cymru/digwyddiadau-cerdyn-gweithredu-mesurau-rhesymol-posibl-coronafeirws-html?>

Alert Level Zero-

still a difficult public health position

Those responsible for these businesses are required to take reasonable measures to minimise the risk of people being exposed to coronavirus, and spreading the virus, at their premises.

As a basis for deciding what measures should be taken, they must also carry out a specific assessment of the risk posed by the coronavirus

[Events: potential reasonable measures action card \(coronavirus\) \[HTML\] | GOV.WALES](#)

Er y bydd y risgiau'n dibynnu ar y digwyddiad, mae'r risgiau isod yn rhai nodweddiadol:

- cysylltiad corfforol agos, gan gynnwys pobl yn ciwio yn agos i'w gilydd cyn cael mynediad ac yn ystod y digwyddiad, er enghraifft wrth stondinau bwyd a diod, coridorau ac aleau, toiledau ac wrth y llwyfan.
- bydd pobl yn fwy tebygol o gymysgu a dod i gysylltiad wyneb yn wyneb â'i gilydd a gall dylanwad alcohol waethygu hynny;
- wrth i bobl orfod gweiddi dros gerddoriaeth uchel, bydd mwy o risg o drosglwyddo'r haint trwy aerosol;
- potensial am awyru gwael, yn enwedig lle bydd pobl yn treulio amser hir gyda'i gilydd mewn digwyddiadau dan do

While risks will vary depending on the event, the following risks will be typical:

- close physical interaction, including queuing in close proximity to others before entry and while at the event venue, for example at food and drink outlets, corridors and aisles, toilets and near stages;
- increased likelihood of mixing and face to face interaction, exacerbated by the influence of alcohol;
- raising of voices over loud music increasing risk of aerosol transmission;
- potential for poor ventilation, particularly problematic where people spend prolonged periods together (indoors) at events

Lleihau'r cyfle i'r coronafeirws fod yn bresennol

Y ffordd orau o atal lledaeniad coronafirws mewn unrhyw adeilad yw lleihau'r risg y bydd y firws yn yr adeilad yn y lle cyntaf

- Mynnwch fod staff a lle bo hynny'n ymarferol, cwsmeriaid yn cael prawf cyn caniatáu mynediad i'r digwyddiad.
- Mynnwch fod staff a lle bo hynny'n ymarferol, cwsmeriaid yn dangos eu bod wedi cael eu brechu cyn caniatáu mynediad i'r digwyddiad.
- Gofynnwch i gwsmeriaid os ydyn nhw wedi cael eu brechu, wedi cael prawf yn ddiweddar neu os ydyn nhw wedi cael symptomau COVID-19 cyn caniatáu mynediad i'r digwyddiad.
- Rhowch wybod i gwsmeriaid a staff bod yn rhaid i unrhyw un sydd â symptomau, sydd wedi cael prawf positif, sy'n aros am ganlyniad neu sydd wedi cael ei gynghori gan Profi Olrhain Diogelu GIG Cymru i hunanynysu gadw draw o'r digwyddiad.

Reduce the chance of coronavirus being present

The best way of preventing spread of coronavirus in any premises is to reduce the risk of the virus being on the premises in the first place.

- Requiring staff and (where feasible) customers to take a test before they enter the event.
- Requiring staff and (where feasible) customers to show that they have been vaccinated before they enter the event.
- Asking customers if they have been vaccinated, have recently been tested or if they have COVID-19 symptoms before they enter the event.
- Informing customers and staff that anyone who is symptomatic, has tested positive, is awaiting a test result or has been advised to self-isolate by NHS Wales Test Trace Protect, must not enter the event.

Atal gordyrru

- Cyfyngwch ar niferoedd neu reolwch symudiadau pobl fel bod cwsmeriaid, lle bo hynny'n bosibl, yn gallu cadw pellter rhyngddynt â'i gilydd. Er enghraifft, defnyddio systemau unffordd i gerdded o gwmpas y digwyddiad a rheoli symudiadau pobl sy'n crynhoi ynghyd mewn mannau cyfyng fel toiledau, stondinau bwyd a diod, ac wrth y llwyfan.
- Rheolwch fynedfeydd ac allanfeydd i rwystro pobl rhag crynhoi.
- Defnyddiwch system gweini wrth y bwrdd lle bo hynny'n addas, i weini bwyd a diod yn y digwyddiad.
- System tocynnau ar-lein – osgoi ciw wrth y drws

Prevent crowding

- Limiting numbers or controlling movement of people so that where possible customers can safely distance themselves from others. For example use one way systems to walk around the events and control the movement of people coming together in confined areas such as toilets and food and drink outlets, and near stages.
- Controlling entry and exit points to prevent people coming together.
- Adopting a table service system where appropriate for food and drink available at the event
- On line ticketing- avoid queue at door

Cyfyngu ar niferoedd

- Lleihau niferoedd. Wrth benderfynu ar faint y digwydd, sef faint o bobl gaiff fod yn bresennol ar unrhyw adeg, cofiwch y gallai gostwng niferoedd leihau'r graddau y bydd pobl yn dod i gysylltiad corfforol agos â'i gilydd, gan leihau'r potensial am ordyrru.
- Ceisiwch wasgaru pobl yn gyfartal ar draws y lleoliad rhag iddynt grynhoi mewn niferoedd rhy uchel mewn un stafell neu ran.

Limit your capacity

- Reducing numbers. In determining the capacity of the event, the number of people who may attend at any one time, remember that lowering numbers will reduce the extent to which close physical interaction will occur, in particular by reducing the potential for crowding.
- Spreading people evenly across the venue so that they don't gather in disproportionate numbers in one room or space.

Gwella'r system awyru neu mynd y tu allan

- Gallwch wella'r llif aer trwy agor ffenestri a chadw drysau mewnol (ond nid drysau tân) ar agor lle medrwch.
- Os nad oes digon o awyru naturiol, gofalwch fod unrhyw system awyru fecanyddol yn cyflenwi dim ond awyr iach ac nad yw'n ailgylchu aer o un lle i'r llall.
- Gofalwch eich bod yn cynnal ac yn cadw'r system awyru fecanyddol yn foddhaol a'i bod yn cael ei gwasanaethu.
- Monitrwch lefelau CO2 i weld pa rannau sydd ddim yn cael eu hawyru'n dda.
- Anogwch bobl i ddefnyddio'r mannau awyr agored yn lle aros dan do

Improve your ventilation or go outside

- Enhancing airflow by opening windows and propping open internal doors (but not fire doors) where possible.
- If there is a lack of natural ventilation, ensuring mechanical ventilation systems provide 100% fresh air and do not recirculate air from one space to another.
- Making sure mechanical ventilation systems are effectively maintained and have been serviced.
- Monitoring CO2 levels to identify areas where ventilation may be poor.
- Encouraging use of outdoor space instead of staying indoors.

Cadw man cynnal y digwyddiad yn lân

- Cadwch nifer yr arwynebau a'r gwrthrychau y bydd pobl yn gallu cyffwrdd â nhw mor fach â phosibl. Er enghraifft, yn lle bwydlenni, defnyddio ap i archebu a thalu am fwyd a diod, talu â cherdyn digyswllt.
- Glanhewch y lleoliad yn drylwyr ac yn rheolaidd gan ddefnyddio diheintydd yn y manau mwyaf poblogaidd a'r manau y mae pobl yn cyffwrdd â nhw'n aml, fel cownteri, byrddau a handlenni drysau.
- Rhowch ddiheintydd dwylo mewn sawl man, yn enwedig wrth fynedfeydd ac wrth y prif fannau cyffwrdd a rhowch sebon mewn cynhwysydd awtomataidd, dŵr a thywelion papur mewn ystafelloedd ymolchi.

Keep the event venue clean

- Minimising the number of surfaces and objects people can touch. For example, limit contact with menus, use Apps to order and pay for food or drink, use contactless technology.
- Thorough and regular cleaning using disinfectant in high footfall areas and in high contact touchpoints such as counter tops, tables and door handles.
- Placing hand sanitisers in multiple locations, particularly at entry points and elsewhere at key touchpoints, and providing automated soap dispensers, water and paper towels in washrooms.

Cadw'r sŵn i lawr

- Bydd gostwng lefel unrhyw gerddoriaeth yn lleihau'r angen i bobl weiddi neu i roi eu hwyneb yn agos i wynebau pobl eraill i siarad.

Keep the noise down

- Lowering the volume of any music played to reduce the need for people to shout or bring their faces close together to talk.

Gofalu am eich staff a'ch gwirfoddolwyr

- Rhowch systemau ar waith i sicrhau bod eich staff yn dod i gysylltiad â chyn lleied o bobl â phosibl. Er enghraifft, amrywiwch sifftiau staff, amser egwyl a phryd y bydd cyflenwadau'n cyrraedd; pennwch faint o bobl gaiff fod yn y gegin, stafell y staff, stafell newid a llefydd fel manau smygu yr un pryd.
- Rhowch orchuddion wyneb a mathau eraill o PPE i'r staff.
- Codwch sgriniau i ddiogelu staff, er enghraifft yn y bar neu lle mae pobl yn talu.
- Helpwch (ac nid rhwystro) aelodau'r staff sydd wedi cael prawf positif i hunanynysu, yn unol â'r gyfraith.

Look after your staff and volunteers

- Implementing systems to minimise contacts between staff. For example, stagger staff shifts, break times and deliveries; set a maximum number for kitchens, staff rooms, changing rooms and areas such as smoking shelters.
- Providing staff with face coverings or other PPE.
- Erecting screens to protect staff, for example in the bar area or where people pay.
- Facilitating (and not preventing) members of staff that test positive from self-isolating, as required by law.

Cofio gorchuddion wyneb

- Helpwch y bobl sy'n bresennol i gadw at y gofynion cyfreithiol o ran gwisgo gorchudd wyneb.
- Mewn lleoliadau lletygarwch, er nad oes gofyn cyfreithiol i wisgo gorchudd wyneb, mynnwch fod gorchuddion yn cael eu gwisgo mewn rhai mannau os nad yw mesurau eraill i leihau'r risg yn ymarferol.

Remember face coverings

- Helping to ensure that people present comply with their legal obligation to wear a face covering.
- In hospitality settings, despite face coverings not being a general legal obligation, requiring them to be worn in some areas if other ways of mitigating risk aren't practical.

Cyfathrebu

Mae'n ofyn cyfreithiol i chi roi gwybodaeth i'r rheini sy'n dod i'r lleoliad neu sy'n gweithio ynddo ynghylch sut i leihau'r risg o ddod i gysylltiad â'r coronafeirws. Mae hynny'n cynnwys, yn arbennig, gwybodaeth i bawb sy'n bresennol am y risgiau o ddod i gysylltiad â'r coronafeirws gafodd eu nodi yn yr asesiad risg a'r mesurau sy'n cael eu cymryd yn y lleoliad i leihau'r risgiau hynny.

Gallech wneud hynny trwy gyhoeddiadau, arwyddion clir (e.e. arwyddion, tâp ar y llawr neu baent) i gyfyngu ar nifer y bobl sy'n cael bod mewn man neu stafell benodol, systemau ciwio a systemau unffordd. Gallwch roi'r wybodaeth cyn y digwyddiad.

- **Communicate**
- You have a legal obligation to provide information to those entering or working at your premises about how to minimise the risk of exposure to coronavirus. This includes, in particular, information to all those present about their risk of exposure to coronavirus identified in the risk assessment and the measures to be taken at the premises to minimise this risk.
- This could include announcements, clear signage (e.g. signs, floor tape or paint) for limits on the number people present in a particular area or room, queuing systems and one way systems. Information can also be provided before the event.

Egwyddorion Noson Allan

- Canslo, bod yn hyblyg
- Rydym yn derbyn y gall newidiadau ddigwydd - rhowch wybod I ni
- Rhaid i ddigwyddiadau fod yn fyw ond ... wedi'u cymysgu'n ddigidol yn iawn, neu os cânt eu canslo ac yna yn mynd yn ddigidol
- Peidiwch â gwahaniaethu - nid oes unrhyw gymuned yn cael ei hystyried yn ormod o risg - sicrhewch fod unrhyw newidiadau yn golygu na fyddwch yn eithrio
- Peidiwch â chymryd yn ganiataol - gofynnwch
- Gwarant yn erbyn colled – £300/200
- Tocynnau ddim yn bosib ar hyn o bryd – ewch arlein
- Ddim yn y swyddfa – dim ffurflenni papur os gwelwch yn dda – ffoniwch ni

Night Out Principles

- Cancellations, flexibility
- We accept changes may occur- keep us informed
- Events must be live but.....mixed digital ok, or if cancelled and goes digital
- Don't discriminate- no community deemed too at risk- ensure any changes means you don't exclude
- Don't assume- ask
- Guarantee against loss – £300/200
- Tickets not currently possible- go online
- Not in office- no paper forms please- phone us



Meddyliwch Ymlaen

- Cynlluniwch ar gyfer arian wrth gefn - beth sy'n digwydd os bydd yn rhaid canslo, cyfyngu niferoedd ymhellach neu os yw'r cyfnod clo yn lleihau gan ganiatáu i fwy ddod
- Deall y gofynion pellter cymdeithasol ymlaen llaw - penderfynwch pwy sy'n gyfrifol am beth?
- Beth os: Mae rhywun yn profi'n bositif, â symptomau, heb wisgo mwgwd? Mae rhywun yn y gymuned yn cwyno?
- Cynnal asesiadau risg - gofynnwch i'ch hun a yw'r gweithgaredd hwn yn ddiogel?

Think Ahead

- Plan for contingency- what happens if have to cancel, limit numbers further or lockdown eases allowing more to attend.
- Understand the social distancing requirements in advance- decide who is in charge of what?
- What if: Someone test positive, has symptoms, won't wear a mask? Someone in the community complains?
- Undertake risk assessments- ask yourself is this activity safe?



Eich Cyfrifoldebau

1 Y Gynulleidfa

2 Y Perfformwyr

3 Gwirfoddolwyr a Staff

4 Y Lleoliad/neuadd/Cymuned Leol

Your Responsibilities

1 The Audience

2 The Performers

3 Volunteers & Staff

4 The Venue /hall/ Local Community



Y Perfformwyr

- Trafodwch ymlaen llaw gyda nhw beth rydych chi'n ei ddisgwyl ac sydd ei angen arnyn nhw - cyn eu harchebu
- Cadw ystafell wisgo a thoiledau yn lan
- Cyfyngu mynediad I ardal cefn llwyfan
- Beth ddaw perfformwyr gyda nhw?
- Lle maent yn aros?
- Byddwch yn glir ymlaen llaw - gwisgo masgiau, gwneud cyhoeddiadau
- Gofynnwch beth yw eu protocolau diogelwch - a ydych chi'n hapus â hyn - byddwch yn agored o ran pryderon

The Performer

- Discuss up front with them what you expect and they need- before booking them
- Changing Rooms Toilets- keeping clean,
- Restrict Back Stage Access
- What will performers bring?
- Where are they staying?
- Be clear up front- policy, mask wearing, make announcements
- Ask what their safety protocols are- are you happy with this- be up front about any worries



Y Gymuned

- Cofiwch nad yw pawb ar yr un cam - rhowch gyhoeddusrwydd i'ch rhagofalon diogelwch
- Siaradwch â'ch awdurdod lleol - mae ganddyn nhw bŵer trwyddedu
- Byddwch yn glir ynglyn a'ch polisiau - gwisgo masgiau, gwneud cyhoeddiadau
- Profi ac Olrhain – casglu data

The Community

- Remember not everyone is at the same stage – publicise your safety precautions
- Talk to your local authority- they have licensing power
- Be clear up front- policy, mask wearing, make announcements
- Test and trace- collect data



COVID-19 SAFETY PRECAUTIONS

We are incredibly excited to be back with some live performances at long last, and can't wait to welcome you all back! In order for us to do this safely, we ask for your co-operation with some new guidelines. As always, the safety of our artists, audience, volunteers and staff is our priority. We have carried out risk assessments and implemented safety measures to ensure that our outdoor performances are Covid secure, in line with government guidance.

What we are currently doing to make you and our promoters feel safe . . .

Restricting audience numbers

Ensuring socially distanced seating

Providing hand sanitiser/soap stations at the entrance and toilets

Using one-way systems where possible to enable social distancing

Offering face visors to our staff and volunteers in addition to masks

In return, please show you care by . . .

not attending if you are experiencing symptoms of Covid-19 (fever, cough, loss of taste or smell)

providing a lead booker phone number, which can be passed to the Track and Trace service if necessary and/or

scanning a venues QR code on arrival if available

bringing a face mask and wearing as required

showing your ticket on a mobile device / verbally confirming your name / reference number

respecting any social distancing measures in place

supporting our promoters by showing patience as required

We thank you for your cooperation and for supporting this performance

RHAGOFAL DIOGELWCH COVID-19 - PERFFORMIADAU ALLANOL

Rydym yn hynod gyffrous i fod nôl gyda rhai perfformiadau byw o'r diwedd, ac ni allwn aros i'ch croesawu chi i gyd yn ôl! Er mwyn i ni wneud hyn yn ddiogel, gofynnwn am eich cydweithrediad gyda rhai canllawiau newydd. Fel bob amser, diogelwch ein hartistiaid, cynulleidfa, gwirfoddolwyr a staff yw ein blaenoriaeth. Rydym wedi cynnal asesiadau risg ac wedi gweithredu mesurau diogelwch i sicrhau bod ein perfformiadau awyr agored yn ddiogel o ran Covid, yn unol â chanllawiau'r llywodraeth.

Beth rydyn ni'n ei wneud i wneud i chi a'n staff deimlo'n ddiogel. . .

- Cyfyngu ar nifer y gynulleidfa
- Sicrhau seddi o 'bellter cymdeithasol' (ar ôl cyrraedd, cewch eich tywys i sedd gan aelod o staff, yn seiliedig ar faint eich grwp)
- Darparu gorsafoedd glanweithdra dwylo yn y swyddfa docynnau a'r toiledau
- Patrolio ein safle i fonitro gweithgaredd ymwelwyr
- Defnyddio systemau unffordd lle bo angen i alluogi pellter cymdeithasol
- Glanhau trylwyr cyn ac ar ôl eich ymweliad
- Darparu masgiau / fisorau i'n staff a'n gwirfoddolwyr
- Gweithredu system ddi-bapur a heb arian parod.

Rydym yn diolch ichi am eich cydweithrediad ac am gefnogi'r perfformiad hwn

“

ASESIADAU RISG
Peidiwch a dychryn

”

“

RISK ASSESSMENTS
Don't panic

[Public premises and workplace COVID-19 risk assessment | GOV.WALES](#)

”

Templed Gwag

Enw'r cwmni:

Dyddiad y cynhaliwyd yr asesiad:

Asesiad wedi'i gynnal gan:

Beth yw'r peryglon?	Pwy allai gael ei niweidio a sut?	Sut i reoli'r risg	Pa gamau pellach mae angen i chi eu hystyried i reoli'r risgiau?	Pwy ddylai gynnal camau? y	Erbyn pryd mae angen y camau?

Company name:

Assessment carried out by:

Date assessment was carried out:

What are the hazards?	Who might be harmed and how?	How to control the risk	What further action do you need to consider to control the risks?	Who needs to carry out the action?	When is the action needed by?

What are the hazards?	Who might be harmed and how?	How to control the risk	What further action <u>do you</u> need to consider to control the risks?	Who needs to carry out the action?	When is the action needed by?
Event Attendee may have covid	Anyone attending- catch covid	Notify of <u>protocols</u> : <u>Proof</u> of double vaccination or negative test for all attending event	Pre notification of requirements to public	Event Organiser	With release of publicity
Queues mean chance of spread of covid is greater	anyone in queue- increase chance catching covid	Any performer or volunteer steward who feels unwell must stay at home: if they have symptoms of Covid19 they must follow the current NHS advice. Clear signage- where to queue and encouraging social distancing <u>One way</u> systems in hall Limiting toilet access, steward outside to limit numbers	Pre agreed cancellation policy with performers, staff briefing	Door steward Events secretary	On the door checks at event
Handling of cash and tickets – possibility of infection spreading	Staff, volunteers- virus passed by handling tickets and cash	On line <u>ticketing</u> , use of card payments as much as possible, hand cleaning for any staff dealing with cash Wipe down/ <u>disinfect ticket</u> machine regularly Screen between box office and public or use of masks		Hall Committee Box office manager	12 th <u>jan</u>



Diolch Yn fawr www.nosonallan.org.uk

Any questions
Shows
What do you need?
Future Sessions
www.nightout.org.uk

Useful links

[Events: potential reasonable measures action card \(coronavirus\) \[HTML\] | GOV.WALES](#)

[Public premises and workplace COVID-19 risk assessment | GOV.WALES](#)

[Alert level 0: guidance for employers, businesses and organisations | GOV.WALES](#)

[Order coronavirus \(COVID-19\) rapid lateral flow tests - GOV.UK \(www.gov.uk\)](#)

[Keep Wales Safe: creating COVID-aware events \[HTML\] | GOV.WALES](#)

[Safe use of multi-purpose community centres \(COVID-19\) | GOV.WALES](#)

[Providing safer toilets for public use: coronavirus | GOV.WALES](#)

[Culture and heritage destinations and venues: guidance for a phased return | GOV.WALES](#)

[Ventilation and air conditioning during the coronavirus \(COVID-19\) pandemic \(hse.gov.uk\)](#)

<https://wcva.cymru/wp-content/uploads/2021/06/Guidance-for-Community-Centres-reopening-in-Wales.pdf>

Rhagor o wybodaeth www.nosonallan.org.uk | More information www.nightout.org.uk





Llun:
Image: Neuadd Dyfi by Keith Morris

Diolch Yn fawr www.nosonallan.org.uk

Unrhyw gwestiynnau?

Sioeau?

Beth sydd angen arnoch?

Dolenni defnyddiol

www.nosonallan.org.uk

[Diogelu Cymru: creu digwyddiadau COVID-effro \[HTML\] | LLYW.CYMRU](#)

[COVID-19 alert levels | Sub-topic | GOV.WALES](#)

[Rehearsing, performing and taking part in the performing arts: guidance for a phased return | GOV.WALES](#)

[Safe use of multi-purpose community centres \(COVID-19\) | GOV.WALES](#)

[Providing safer toilets for public use: coronavirus | GOV.WALES](#)

[Culture and heritage destinations and venues: guidance for a phased return | GOV.WALES](#)

[Ventilation and air conditioning during the coronavirus \(COVID-19\) pandemic \(hse.gov.uk\)](#)

<https://wcva.cymru/wp-content/uploads/2021/06/Guidance-for-Community-Centres-reopening-in-Wales.pdf>

Rhagor o wybodaeth www.nosonallan.org.uk | More information www.nightout.org.uk





Useful links

On-Line Ticket Services

The Little Box Office. <https://thelittleboxoffice.com/>

We Got Tickets. <https://clients.wegottickets.com/#home>

Ticketebo. <https://www.ticketebo.co.uk/>

Ticketsource. www.ticketsource.co.uk

Tocyn. <https://tocyn.cymru> bilingual ticketing site

Card Readers with mobile apps

Zettle. <https://www.zettle.com/gb>

Sum Up. <https://sumup.co.uk/>

Square Reader. <https://squareup.com/gb/en>

Downloadable Covid Safety Signs

<https://businesswales.gov.wales/coronavirus-advice/tool-kit>

Risk Assessment

Template English. [Public premises and workplace COVID-19 risk assessment | GOV.WALES](#)

Template Welsh. [Aseiad risg COVID-19 eiddo cyhoeddus a gweithleoedd | LLYW.CYMRU](#)

Rhagor o wybodaeth www.nosonallan.org.uk | More information www.nightout.org.uk





Dolenni defnyddiol

Gwasanaethau ticedi arlein

The Little Box Office. <https://thelittleboxoffice.com/>

We Got Tickets. <https://clients.wegottickets.com/#home>

Ticketebo. <https://www.ticketebo.co.uk/>

Ticketsource. www.ticketsource.co.uk

Darllenwyr Cerdyn gydag apiau symudol

Zettle. <https://www.zettle.com/gb>

Sum Up. <https://sumup.co.uk/>

Square Reader. <https://squareup.com/gb/en>

Arwyddion Diogelwch Covid y gellir eu lawrlwytho

<https://businesswales.gov.wales/coronavirus-advice/tool-kit>

Asesiad Risg

Template English. [Public premises and workplace COVID-19 risk assessment | GOV.WALES](https://www.gov.uk/government/publications/public-premises-and-workplace-covid-19-risk-assessment)

Template Welsh. [Asesiad risg COVID-19 eiddo cyhoeddus a gweithleoedd | LLYW.CYMRU](https://www.gov.wales/government/publications/asesiad-risg-covid-19-eiddo-cyhoeddus-a-gweithleoedd)

Rhagor o wybodaeth www.nosonallan.org.uk | More information www.nightout.org.uk





Cyngor Celfyddydau Cymru
Arts Council of Wales

celf.cymru | arts.wales



Noddir gan
Lywodraeth Cymru
Sponsored by
Welsh Government



Yn dyfarnu arian / Awarding funds from

Y LOTERI GENEDLAETHOL
THE NATIONAL LOTTERY®